TAYLOR

Glass Timer & Clock

Instructions for use

MINUTEUR RÉVEIL VERRE & ARGENT

Mode d'emploi

RELOJ Y CRONÓMETRO CRISTAL PLATA

Instrucciones de uso

5891

ENG

TO INSTALL BATTERIES

The battery compartment is located on the back of the timer. Insert batteries (2 x AA) observing the polarity signs (+ and -) inside the battery compartment. Replace cover.

TO SET CLOCK

1. Press "**Clock/Timer**" button to select clock mode.
2. Press and hold "**Clock/Timer**" for 3 seconds. The digits will begin to flash.
3. Press "**Hour**" to set hours. Press "**Min**" to set minutes. Press and hold the buttons to advance the digits quickly.
4. Press "**Clock/Timer**" button again to confirm the time.

TO SET TIMER

1. Press "**Clock/Timer**" button to select timer mode.
2. Press "**Hour**" to set hours. Press "**Min**" to set minutes. Press and hold the buttons to advance the digits quickly.
3. Press "**Start/Stop**" to start timer countdown.
4. Press "**Start/Stop**" again to pause or resume timing.
5. At "**00:00**", the alarm will sound for one minute. The timer will start to count up.
6. Press "**Start/Stop**" to silence the alarm and recall the last time set.
7. When the timer has stopped press "**Reset**" to reset the timer to zero.

COUNT UP FEATURE

1. Press "**Clock/Timer**" button to select timer mode.
2. When the timer is displaying "**00:00**" press "**Start/Stop**" to start count up.
3. Press "**Start/Stop**" again to pause or resume timing.
4. When the timer has stopped press "**Reset**" to reset the timer to zero.

USE AND CARE

- If the display begins to disappear or alarm sounds faint, replace batteries. Always remove expired batteries. Do not dispose of batteries in fire. Batteries may explode or leak. Do not mix Alkaline, carbon-zinc (standard) or Nickel-Cadmium (rechargeable) batteries. Remove the batteries if the unit will not be used for a long period of time.
- Do not place on or near hot surfaces.
- Do not immerse in water.
- To clean, simply wipe with a damp cloth.

ONE YEAR LIMITED WARRANTY

Taylor® warrants this product to be free from defects in material or workmanship for one (1) year for the original purchaser from date of original purchase. It does not cover damages or wear resulting from accident,misuse, abuse, commercial use, or unauthorized adjustment and/or repair. If service is required, do not return to retailer. Should this product require service (or replacement at our option), please pack the item carefully and return it prepaid, along with store receipt showing the date of purchase and a note explaining reason for return to:
TAYLOR Precision Products, 2220 Entrada Del Sol, SuiteA, Las Cruces,New Mexico, 88001 USA

In Canada: You must obtain warranty information through Customer Service by Mail or Phone:
HoMedics Group Canada, 344 Consumers Road,Toronto,Ontario,Canada M2J 1P8
Tel: (416) 785-1386 Fax: (416) 785-5862
Toll Free: 1-888-225-7378
8:30 a.m. to 5:00 p.m.,Mon - Fri ET

By Mail: Please include a copy of the proof of purchase, your name,mailing address,model number and a description of the problem that you are experiencing. Please allow 6 weeks for the warranty replacement service.

There are no express warranties except as listed above. This warranty gives you specific legal rights, and you may have other rights which vary from state to state.

Made in China to our exact specifications.

© 2010 Taylor Precision Products and its affiliated companies, all rights reserved. Taylor® and Leading theWay in Accuracy® are registered trademarks of Taylor Precision Products and its affiliated companies. All rights reserved.

www.taylorusa.com

TAYLOR
2220 Entrada Del Sol, Suite A, Las Cruces, New Mexico, 88001 USA

www.taylorusa.com 5891 01.10

F INSTALLER LES PILES

Le compartiment batterie est situé à l'arrière du minuteur. Insérer les piles (2 xAA) en respectant le sens des polarités + et – indiqué à l'intérieur du compartiment batterie. Remettre le couvercle.

RÉGLER LE RÉVEIL

1. Appuyer sur la touche « **Clock/Timer** » pour sélectionner le mode horloge.
2. Maintenir appuyée la touche « **Clock/Timer** » pendant 3 secondes. Les chiffres se mettent à clignoter.
3. Appuyer sur « **Hour** » pour régler l'heure. Appuyer sur « **Min** » pour régler les minutes. Maintenir appuyées les touches pour une avance rapide.
4. Appuyer à nouveau sur la touche « **Clock/Timer** » pour confirmer l'heure.

RÉGLER LE MINUTEUR

1. Appuyer sur la touche « **Clock/Timer** » pour sélectionner le mode minuteur
2. Appuyer sur « **Hour** » pour régler l'heure. Appuyer sur « **Min** » pour régler les minutes. Maintenir appuyées les touches pour une avance rapide.
3. Appuyer sur « **Start/Stop** » pour lancer le compte à rebours du minuteur.
4. Appuyer à nouveau sur « **Start/Stop** » pour mettre en attente ou reprendre le comptage.
5. Arrivé à « **00:00** », l'alarme sonne pendant une minute. Le minuteur commence à décompter les minutes.
6. Appuyer sur « **Start/Stop** » pour arrêter l'alarme et revenir à l'heure précédemment réglée.
7. Quand le minuteur est arrêté, appuyer sur « **Reset** » pour le remettre à zéro.

FONCTION COMPTAGE PROGRESSIF

1. Appuyer sur la touche « **Clock/Timer** » pour sélectionner le mode minuteur
2. Quand le minuteur affiche « **00:00** », appuyer sur « **Start/Stop** » pour lancer le compteur progressif.
3. Appuyer à nouveau sur « **Start/Stop** » pour mettre en attente ou reprendre le comptage.
4. Quand le minuteur est arrêté, appuyer sur « **Reset** » pour le remettre à zéro.

UTILISATION ET CONSIGNE

- Si l'affichage commence à disparaître ou l'alarme sonore à faiblir, remplacer les piles. Veillez toujours à retirer les piles usagée. Ne vous débarrassez pas des piles en feu. Les piles peuvent éclater ou fuir. Ne mélangez pas les piles alcalines, standard (carbone-zinc) ou les nickelcadmium (rechargeables). Retirez las piles si l'appareil ne sera pas utilisé pendant un certain temps assez long.
- Ne pas placer le chronomètre sur des sources de chaleur ou à proximité de ces dernières.
- Ne pas immerger le chronomètre dans l'eau.
- Pour le nettoyer, il suffit de l'essuyer avec un chiffon humide.

GARANTIE LIMITÉE D'UN AN

Taylor® garantit que ce produit est libre de tout défaut de matériaux ou de main d'oeuvre pour une période d'un (1) an pour l'acheteur original à partir de la date d'achat original. Elle ne couvre pas les dommages ou l'usure suite à un accident, une mauvaise utilisation, tout abus, utilisation commerciale ou réglage interdit et/ou
réparation interdite.
Si l'appareil doit être réparé, ne le retournez pas au détaillant. Si ce produit doit être réparé (ou remplacement à notre discrétion), veuillez l'emballer avec soin et le retourner à frais prépayés avec la facture du magasin indiquant la date d'achat et une note expliquant la raison du retour à l'adresse suivante:
Taylor Precision Products, 2220 Entrada Del Sol, SuiteA
Las Cruces,New Mexico 88001 USA

En Canada:Vous devez obtenir des informations au sujet de la garantie auprès du Service à la clientèle par la poste ou au téléphone, comme suit :
HoMedics Group Canada, 344 Consumers Road,Toronto (Ontario) Canada M2J 1P8
Tél. : 416-785-1386 Fax : 416-785-5862
N° sans frais : 1-888-225-7378
De 8 h 30 à 17 h 00,HNE, du lundi au vendredi
Par la poste : veuillez inclure une copie de la preuve d'achat, vos nom, adresse postale, n° de modèle et une description du problème en question.Veuillez allouer 6 semaines pour le service de remplacement au titre de la garantie.
Il n'y a aucune garantie expresse sauf celle indiquée précédemment.Cette garantie vous donne des droits précis,mais vous pouvez aussi avoir d'autres droits qui varient d'une juridiction à l'autre.

Fabriqué en Chine selon nos spécifications exactes.

E COLOCACIÓN DE LAS PILAS

El compartimiento de las pilas está situado en la parte posterior del minutero. Coloque las pilas (2 pilas AA) de modo que las marcas de polaridad (+ y -) coincidan con las del compartimiento.Vuelva a colocar la tapa.

AJUSTE DE LA HORA DEL RELOJ

1. Pulse el botón "**Clock/Timer**" para seleccionar la función de reloj.
2. Mantenga pulsado el botón "**Clock/Timer**" durante 3 segundos. Los dígitos empezarán a parpadear.
3. Pulse "**Hour**" para fijar la hora. Pulse "**Min**" para fijar los minutos. Mantenga apretados los botones para avanzar los dígitos rápidamente.
4. Pulse de nuevo el botón "**Clock/Timer**" para confirmar la hora.

PARA AJUSTAR EL MINUTERO

1. Pulse el botón "**Clock/Timer**" para seleccionar la función de cronómetro.
2. Pulse "**Hour**" para fijar la hora. Pulse "**Min**" para fijar los minutos. Mantenga apretados los botones para avanzar los dígitos rápidamente.
3. Pulse "**Start/Stop**" para iniciar la cuenta atrás del minutero.
4. Pulse "**Start/Stop**" de nuevo para hacer una pausa o reanudar el cronometraje.
5. A las "**00:00**", la alarma sonará durante un minuto. El cronómetro empezará una cuenta progresiva.
6. Pulse "**Start/Stop**" para silenciar la alarma y restaurar el último tiempo establecido.
7. Cuando el minutero haya parado, pulse "**Reset**" para restaurar el minutero a cero.

CUENTA PROGRESIVA

1. Pulse el botón "**Clock/Timer**" para seleccionar la función de cronómetro.
2. Cuando el minutero muestre "**00:00**" pulse "**Start/Stop**" para iniciar la cuenta hacia delante.
3. Pulse "**Start/Stop**" de nuevo para hacer una pausa o reanudar el cronometraje.
4. Cuando el minutero haya parado, pulse "**Reset**" para restaurar el minutero a cero.

USO Y CUIDADOS

- Sustituya las pilas cuando la imagen de la pantalla empiece a desaparecer o el sonido de la alarma se debilite. Retire siempre las pilas agotadas.No tire las pilas al fuego. Las pilas pueden explotar o tener pérdidas. No mezcle piles alcalinas, carbón-cinc (normales) o níquel-cadmio (recargables). Retire las piles si la unidad no se utilizará por un largo tiempo.
- No se debe colocar sobre superficies calientes o en las proximidades de éstas.
- No se ha de sumergir en agua.
- Para limpiarla, simplemente pásele un paño húmedo.

GARANTÍA LIMITADA POR UN AÑO

Taylor® garantiza este producto contra defectos en los materiales y en la mano de obra durante 1 (un) año para el comprador original, a partir de la fecha de compra original.No cubre daños ni desgastes que sean consecuencia de accidentes, uso inadecuado, abuso, uso comercial, ni ajustes y/o reparaciones no autorizadas. Si necesita mantenimiento, no la devuelva al vendedor minorista. Si este producto requiere mantenimiento (o cambio a nuestro entender), sírvase empacar el artículo cuidadosamente y envíelo con el franqueo pagado, junto con el recibo de la tienda en el que aparezca la fecha de compra y una nota explicando el motivo de la devolución a:
Taylor Precision Products, 2220 Entrada Del Sol, SuiteA
Las Cruces,New Mexico 88001 USA

No existen garantías expresas excepto las enunciadas anteriormente. Esta garantía le otorga derechos legales específicos y es posible que usted tenga otros derechos que varíen de un estado a otro.

Para obtener información adicional sobre el producto,o información de la garantía en Canadá o en otro sitio fuera de los EE.UU., sírvase contactarnos a través de www.taylorusa.com.

©2010 Taylor Precision Products y sus compañías afiliadas, todos los derechos reservados.Taylor® y Leading the Way inAccuracy® son marcas registradas deTaylor Precision Products y sus compañías afiliadas.Todos los derechos reservados.

Fabricado en China según nuestras especificaciones exactas.